

**Nuevo domicilio de FICEC. Servicios nuevos y existentes**

El Centro Internacional de Intercambio Cultural Fujimino **se cambió** de domicilio.....!

## Se abrió un salón de intercambio cultural

Hoy día 123,000 extranjeros de 147 países viven en Saitama. El 75% de ellos tienen un domicilio fijo en Saitama, para ser el 1.7% de la población. Es decir que en Saitama, una persona en 58 es originaria de otro país.

Cerca de 20,000 extranjeros viven a lo largo de la línea Tobu-Tojo. Sin embargo, no hay un lugar de apoyo para extranjeros cerca de ahí. Por eso, el Centro Internacional de Intercambio Cultural Fujimino (FICEC) se cambió este Julio, a 4 minutos caminando de la Estación de Kamifukuoka. Ésta, tiene una sección de actividades de intercambio multicultural además de las actividades ya existentes. Venga a visitarnos!

### Hay un salón muy acogedor para intercambio entre extranjeros y japoneses.

- (1) Está disponible un pizarrón de anuncios con información útil y trabajos.
- (2) Los japoneses que nunca han hablado con extranjeros, pueden conversar con ellos aquí.
- (3) Es un lugar donde los extranjeros pueden reunirse a platicar.
- (4) Esperamos que este sea un lugar para relajarse y discutir varias cosas mientras se toma una taza de café (¥ 100).

### ● La clase de japonés será los martes igual que antes.

Es muy conveniente que usted pueda leer o escribir japonés cuando se vive en Japón. La mayoría de sus problemas pueden ser resueltos si usted puede decir lo que piensa en japonés. Amables maestros que aman a los extranjeros le enseñarán japonés gratis.

### ● Van a empezar clases de conversación en varios idiomas

Estamos planeando varios intercambios culturales tales como: clases de inglés, chino, coreano y tagalog, cocina de varios países, y bordado y tejido. Nos gustaría oír ideas de extranjeros sobre actividades que les gustaría hacer en esta sección.

### ● Los niños pueden reunirse aquí!

- (1) Los niños pueden venir a aprender japonés y a estudiar y hacer su tarea.
- (2) Pueden pedir consejo sobre cualquier cosa, tal como que carreras se pueden estudiar.
- (3) Esperamos adquieran la habilidad básica para vivir aquí, y que trabajen y paguen sus impuestos en Japón.

### ● Consejos a extranjeros sobre problemas de la vida diaria.

Venga aquí a hablar de sus problemas, por ejemplo, sobre sus niños o cuando está esperando un bebé. Le aconsejaremos correctamente y sinceramente, si bien, no somos profesionales. Ofrecemos traducciones de varias certificaciones escritas por ¥ 1,500 o más. Podemos escribir cartas por usted por ¥ 1,000. Esta puede ser una oportunidad para que piense como vivir en Japón otra vez.

### ● Tómame una taza de café aquí por ¥ 100

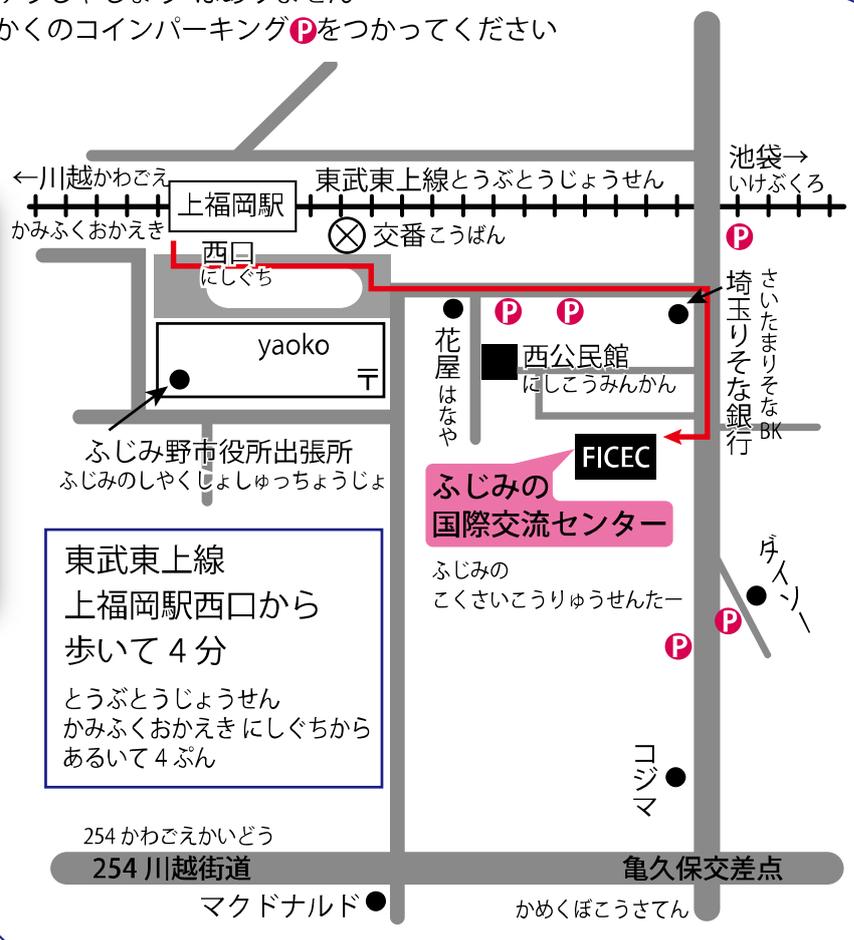
Puedes conversar aquí mientras tomas una taza de café y galletas. Se venderán al precio de los costos de operación. Venga solo o con sus amigos. Te estamos esperando. También estamos pensando que apodo ponerle a esta sección.

Nuevo domicilio: 5-4-25, Kamifukuoka, Fujimino-shi

Tel: 049-256-4290 (el teléfono es el mismo)

A 4 minutos caminando de la salida oeste de la estación de Kamifukuoka línea Tobu-Tojo

ちゅうしゃじょうはありません  
ちかくのコインパーキングPをつかってください



東武東上線  
上福岡駅西口から  
歩いて4分  
とうぶとうじょうせん  
かみふくおかえきにしぐちから  
あるいて4ぶん

“Gracias por su colaboración.” La fiesta terminó con notas altas.

En el año fiscal 2013, festejamos 3 felices eventos que elogian nuestras actividades. El premio del ministerio de relaciones exteriores nos fue otorgado por las actividades internacionales. Nuestra publicación mensual de 200 ejemplares en 7 idiomas sobre la vida diaria en Japón es inusual en todo el país. También, nuestra organización sin fines de lucro (NPO) está certificada por Saitama, y ésto, es muy difícil de alcanzar. En Japón, las NPO son tratadas favorablemente por el sistema fiscal. Para celebrar estos felices eventos, mucha se gente se reunió en Fukutopia en Fujimino el 15 de junio, entre ellos, el alcalde de Fujimi-shi. Todos ellos disfrutaron de comida local hecha por extranjeros, y de la magnífica actuación de bailarines. Se oyeron muy valiosos comentarios y se disfrutó felizmente por cuatro horas.

